

DESORONAIKA GOI OROUBAIRO MOI OWAOWA

¹ Na Foru, nama nono yewa moi wake ya Desoronaika goiro Godinu wake naukaisa oroubairo owaowa yanake odakune. Sairesini Dimodini emuama nabairo ibaada yae Babae Godini iyanu Dai Waria Mi Yesu Kerisonu orou yabairo arie wake weaisi.

² Iyanu Babae Godini iyanu Dai Waria Mi Yesu Kerisoini emuama ya irauaiai unu kofisiro me irauaiai ibifone ibake weakune.

Foruma Godibake we ma irauaiai ui wake

³ Naiyemuku, Godibairo yabake we ma irauaiai ukeibaisiie dawa irauaiai. Yanu Godi imuukeka imuka daiwere ukaisake yanu yanu imukari uke makanaisa ibai daiwere ukaisaro ibake Godibairo yabake we ma irauaiai ukeibaisi.

⁴ Emema ya Desoronaika goi oroubake merama ukaisaro nono yama emuabairo moko merama uke dakaisake Godi mede dakaisake Godi imukenewaa ukeibaisa ibake Godinu naukeka orou yaisinabairo yanu ibi we ma daiwere ukeibaisi.

Godima iyanu irau ukekroma munakuke ku raara uke odaku wake

⁵ I ukaisa ibake Godima yabake we ma iwoka ukakune. Ie eno, emema yabake merama ukaisae i merama ukaisa ima ya Godinu wake naukaisa orou yae Godinu yawokaku orofaro anifone ibake eno uke bou ukaku. Eno ukakuro Godinu moko makekaini fanisi makekaini ibai yaisina gienabu ukaku ie iya iwoka sinaisi.

6 Godima ibai yaisina gienabu ukakuke yabake merama ukaisa orou fanisi mafiane uke bou ukaku.

7-8 Nono ya merama uke yarakuneka oroubake wemaro ya nauawe. Iyanu Dai Waria Mi Yesu ureroma inaaini Dawaini Danu buna aneruini fafekuie Godima ya orou meramawere oroubairoma mune yaini iyabake imu siane ko yare ufene Godima buna mamisiro imu siane ko yare ufeisi. Iyanu Dai Waria Mi Yesuma fafekuke i Godi iwoka me orouini iyanu Dai Waria Minu irau wake nauke me orouini emua fanisi mafиaku.

9-10 I orouma i merama orofaro anifeisake me ibene ibene ibaada iyanu Dai Waria Minu iboo naisa da efeisa. Yesu fafekuro i orouma Danu irau arakeka bunawere da efeisaro Yesunu irau naukeka orou emua mane Dawa efeisa. I odoro Godinu wake naukeka orouma Yesu Kerisonu ibi we ma daiwera ufeisaro Danu wake naukeka orou yaisina emuama Dawabake we irau ukaada rooro wake daiwera wefeisaro emenu wake naufine fafekuro nono yama iyanu wake nauisaba wake yaini iini we irau ukaada rooro wake daiwera wefoisa.

Foruma i Desoronaika goi orou buna mafiane Godibairo guriguri ukeibi wake

11 I ari eno ibake iyama ya imukadae Godibairo aine wai ure guriguri ukaada eno weibaisi, Godima ya we mune odirieba ibake Dawama yanu imuka ma daiwera ufiake ma irauaiai ufiaro yama Godi imukenewaa ukaada irauaiai uforo ya irau oroua wefine ibake eno weibaisi.

12 Godini Yesu Kerisoini Emuama ya irauaiaiunu korakunekiba ibake ya eno uke irauaiaimane uforo eme moima ibai efisake yanu DaiWaria Mi Yesu Kerisonu ibi we ma daiwereufisane ibake weakune. I odoro Yesuma ya Danuonamibairo we mune odifiakuke yanu ibi we madaiwere ufiaku.

2

Darawadu ma merama ukaisa orounu wake

1-2 Naiyemuku, iyanu Dai Waria Mi Yesu Kerisofafekuro Danu ibooro enafeisi. I wake wemaro yanauawe. Iyanu Dai Waria Minu odo idua farinuaeno weifeisiaie i wake naukeroma nono imukarida uaweke ia da siawe. Moi orouma Dai WariaMinu fafeku odobake iya afasoro orouma we bouukaada Danu fareka odo fu sininua weaisia wefeisake yabake yewa owaowa Foruma odaisinuibake kakuraisia wefeisiaie i dawa ba me wakeyada nauawe.

3 Moi orouma ya we irufiakaisaie emenu wake da nauawe. I odoe me sara da fafekua. I odo fafine ufekui eme keuwere emua araruauyafeisake Godi medifeisake meramawere ufeisaro ibake i merama ukeka ubi mi dawae i merama orofaro anifeku mi dawako idua fafeku.

4 Dawa fafekuke i eme yaisina eno we irukadawefeku, i ba me godi yaisina emenu siboresianekae okoanakuro nono nae daiwereco enowefekuke Godinu dai sosi uwara ubarenaro amuke yaufekuke na godiya eno wefeku.

5-6 Adinaro yabairo ibaada i wake yaisina webaimukaisaba me? Ie ya iwoka, Dawa i merama ukeka ubi minu fareka daaba dadau ukaku ibake

awoenaefare me. Godima i odo we odiba ibake i merama ukeka ubi mi dawako i odoro idua fafeku.

⁷ I fema ba me meramawere ukekabai awoena ukakuroma nono iya ma nuna ukaisi. Nono i mi dawa dafafiro danu daaba dadau ukaku Mi Dawa medifekuke anifekuie i ba me merama ukeka mi idua fafeku.

⁸ Dawa fafekuro nono dubuenaro iyanu Dai Waria Mi Yesuma fafekuke Danu bebekmuama i mi ma feafeku.

⁹ I ba me merama ukeka mi dawae seidaninu mi. Dawako seidaninu bunama waiya ufekuke eme yaisina uke irufiane ibake ereka daiwerefekuke emuabairo buna ukeka daiwerefekuke.

¹⁰⁻¹¹ Eno ufeku ibake i ba me merama ukeka mima i merama orofaro anifeisa orou emua idua we irufiaku. Nono i orouma Godinu ba wake nauke me, Godinu wake arara me, Godinu ma wirokeka mune meba ibake Godima emenu imukeka ma owere dafeku ibake i ba me merama ukeka minu meo wake naukenewaa ufeisa.

¹² I orouma meo wake naufeisake Godinu ba wake da naufeisake emenu arara merama uke-newaa ufeisa ibake Godima emua kodo ufiakuke fanisi mafiaku.

*Godima ya ma owere mufiane ibake weike widu
uke odi wake*

¹³ Naiyemuku, iyanu Dai Waria Mi Dawama ya imukari ukakune. Godima ya ma wiropfiane ibake i ubi ui odoroma we mune odirieke Danu Imumu Irau yabake mariero Danu wake nauisa. Danu ba irau wake naukenewaa uisa ibake Godima Danu wakeini Imumu Irauma yanu imuka ma gienabu ukaada ma nega negabu urie. Enoba Godi we ma irauaiai ufene ukeibaisi.

¹⁴ Godima naini nanu orounu bebekuma Danu irau wake wefene wei. Weiro iyae Godinu irau wake yabairo weisiro Godima ya u weiro nauisa. Godima ya we mune odiriero yabairo iyanu Dai Waria Mi Yesu Kerisonu arakeka mufone ibake wayo kofiakine yabairo aaki.

¹⁵ Naiyemuku, imuka ara uaweke iyanu owaowaro ba wakeini iyanu bebekuma ba weekaini i wake naukada enaenari uawe.

¹⁶⁻¹⁷ Iyanu Babae Godi Dawa ya imukari ukaada yabake me ibene ibene ibeka me marie. Dawaini iyanu Dai Waria Mi Yesuini emuama ya orounu imuka ma buna ufisike ya unu kofisiro aneme aneme irauaiai ufoke wefone ibake yewa wake yabairo weakune.

3

*Yama Godibairo iyabake guriguri uawero
Godima iya unu kofi wei wake*

¹ Naiyemuku, nanu dubuena kai wake ya nauawe. Godibairo iyabake guriguri uawero iyanu Dai Waria Minu wake iyama wefero eme keuwere naufiske irauaiai mane ufisa. Yae i wake nauiske irauaiai uisa enaenari emuama i wake nauiske irauaiai ufisane ibake weakune.

² Moi orouma Godi imukena dakaisa. I ari eno i merama ukaisa orouma naini nanu orou unao umisaisa ibake yama iyabake Godibairo guriguri uawe.

³ Iyanu Dai Waria Mi Dawa deima ba. Ya mede dafiakuke ya ma buna ufiakuke ya unu kofiakuba ibake seidanima ya merama da uke yafiaku.

⁴ Iyama yabake weaisi i buna wake enaenari ukaisa ibake dubuenaro yama nono enaenari

ukeifoisa. Iyanu Dai Waria Mi imukaisi ibake yaini enaenari eno imukaisa ibai iya iwoka sinaisi.

⁵ Yanu Dai Waria Mima Godinu imukari ukekaini Yesu Kerisonu enare ara ukekaini we ma iwoka ufiaro iwoka sifone ibake weakune.

Iya yaisina boana waiya ufene wei wake

⁶ Naiyemuku, yewa wake iyanu Dai Waria Mi Yesu Kerisonu ibiro we iifa ukaisi. Godinu moi naukeka mima boana waiya uke meke wake nauke mero ofe koroko ukaada waiya uke mero me sara ibifeke mibairo awaawa da uawe.

⁷ Adinaro yabairo ibaada i furo iya me ibe dakeibisike waiya ukeibisi. Iyanu buna waiya ukeibisi ibai ya iwoka sinaisaya enaenari uawe.

⁸ Yabairo ibaada i furo uruna me mune ise dakeibisike oima make mune isaada ya seidan-imma merama uke yanao ufiaku ibake dumuini ewekaini Godinu waiyaini iyanu boana waiyaini ukeibisi.

⁹ Iyae Godinu waiya ukeka orouba iyanu uruna me mune ifene wefeisiie me mune ifeisi. Nono iyanu ararae iyanu ukaisi enaenari yama eno ufone ibake Godinu waiya dumuini ewekaini ukaada moi enama iyanu boana waiyaini ukeibisi.

¹⁰ Yabairo ibaada i furoe eno weisi, moi mima waiya uke dafekuie dawa uruna da maewero me ibifi weisi.

¹¹ Yabairo moi orouma waiya uke dafeisake moi orounu fe ukeka sineka me sara ere weibaisaya eno weisaro nauisi.

¹² I oroubake iyanu Dai Waria Minu ibiro we ma iifa ukaada buna wakeroma eno weaisi, me

wake mane weekabai mediaweke yanu boana
waiya uaweke yanu urunaini yanu eraerabusaini
oima make muawe eno weaisi.

¹³ Naiyemuku, irauaiai mane ukeibiaweke koroko da uawe.

¹⁴ Yabairo moi mima yewa owaowaro wake da
naufekuiue dawa eaweke dawabairo awaawa da
uawero dawa maru ufi.

¹⁵ Dawae yanu wasai mi meya dawabake
merama da uke yaewe. Dawae yanu naiyeya we
iifa ukeka wake mane weawe.

I dubuena kai wake

¹⁶ Iyanu Dai Waria Mima yabake irauaiai
wirokeka yabairo mafiaro aneaneme yabairo
fareifie me irauaiai ibefone ibake weakune.
Iyanu Dai Waria Mima yanu imuka ubarenaro
ibifine ibake weakune.

¹⁷ Na Foru nama yewa arie wake nanu wanama
owaowa uke odakune. Nanu owaowa yaisina eno
ukebakuneie nanu wana bio idua.

¹⁸ Iyanu Dai Waria Mi Yesu Kerisonu irauaiai
unu koreka yabairo mafiaro demuiro ibifone
ibake yewa wake weakune. Nanu dubuena kai
wake idua me sininu.

**GODINU IRAU WAKE
The New Testament in the Aneme Wake Language of
Papua New Guinea
Nupela Testamen long tokples Aneme Wake long
Niugini**

copyright © 1988 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Aneme Wake

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2013-01-07

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 31 Aug 2023

701af0fe-16f9-57c7-9d24-5986c1a53403